



Jednací: č.j.: MMJ/OI/85287/2020

Magistrát města Jihlavy
smlouva zaevidována



Wolters Kluwer 546/OI/2020
pod č.:

Smlouva o poskytnutí uživatelských práv ke službě ASPI

Statutární město Jihlava

Masarykovo nám. 97/1

58601 Jihlava

IČ: 00286010, DIČ: CZ00286010

zástupce: MgA Karolína Koubová, Primátor, **telefon:** 565 591 812, **email:** primator@jihlava-city.cz
jako **O b j e d n a t e l** (dále jen "Objednatel") na straně jedné,

a

Wolters Kluwer ČR, a.s.

U nákladového nádraží 3265/10

13000 Praha - Strašnice

IČ: 63077639, DIČ: CZ63077639

zapsaná v obchodním rejstříku - Městský soud v Praze, spisová značka B 9659

zástupce na základě plné moci: Tomáš Novák, **telefon:** 777 488 325, **email:** Tomas.novak@wolterskluwer.com
jako **P o s k y t o v a t e l** (dále jen "Poskytovatel") na straně druhé

Čl. I. – Předmět plnění

Předmětem plnění této smlouvy je poskytnutí uživatelských práv ke službě ASPI (dále jen služba) v níže uvedeném rozsahu a obsahu. Plněním předmětu smlouvy se rozumí zřízení přístupu k poskytovaným informacím a jejich pravidelnou aktualizaci. Objednatel se zavazuje řádně platit roční předplatné služby a pravidelně aktualizovat data ASPI, pokud to typ služby vyžaduje (lokální instalace).

Aktualizací služby se rozumí doplnění změn, dodatků a úprav předplaceného obsahu služby a to především po novelizaci příslušných předpisů, publikování nové judikatury, nových vydání předplacených titulů autorského obsahu a aplikací, pokud jsou předmětem aktualizace. Průběžnou aktualizací lze také doplňovat nebo upravovat funkce služby.

Obsahem poskytované služby je:

Služba ASPI – právní informační systém obsahující konsolidované **předpisy ČR a EU, judikaturu ČR a SDEU, usnesení vlády ČR, základní literaturu** (důvodové zprávy, vybrané časopisy a monografie, sborníky, věstníky, stanoviska VYKLS/ČNB/KANCL/MSP/SMO ČR, právní newslettery a další dokumenty), sbírku mezinárodních smluv a sbírku zákonů (stejnopis ASPI).

Knihovna odborné výkladové literatury ASPI a aplikace uvedené v příloze č. 1

Licence č. 1: ASPI Online pro 6 až 7 uživatelů, denní aktualizace datových ASPI serverů

Licence č. 2: ASPI Online pro 20 až 24 uživatelů, denní aktualizace datových ASPI serverů

Celkový počet uživatelů: 26 až 31 uživatelů

Celkový počet licencí: 2

Způsob aktualizace služby ASPI: Internetová (RA-denní až týdenní) pro lokálně instalované databáze (single nebo K/S) u služby typu Cloud a ASPI online probíhá denní aktualizace datových ASPI-serverů serverů poskytovatelem.

Čl. II. - Čas plnění

Poskytovatel se zavazuje zřídit přístup ke službě s obsahem a typem podle článku I. smlouvy do 10 pracovních dnů od podpisu smlouvy, nebude-li dohodnuto jinak.

Čl. III. – Cena a platební podmínky

1. Cena předmětu plnění byla dle čl. I. této smlouvy a v souladu s platnými právními předpisy sjednána bez DPH (21%) a činí:

- **Roční předplatné služby ASPI** ve výši 19.980,- Kč. Roční předplatné služby ASPI po slevě: 0,- Kč
- **Smluvní závazek 5 let.** Poskytnutá sleva 30%.
- **Sleva pro člena Svazu měst a obcí je 30%.**
- **Sleva obchodníka je 15%.**

Strana 1

- **Roční předplatné knihovny odborné výkladové literatury ASPI a aplikace** pro 26 až 31 uživatelů ve výši 92446,- Kč.

Celková cena ročního předplatného služby v rozsahu specifikovaném v článku I. této smlouvy činí **92446,- Kč** bez DPH (21%). Tato cena zahrnuje přístup ke službě a průběžnou aktualizaci dat (obsah služby je uvedený v příloze č. 1 této smlouvy).

2. Platební podmínky sjednané smluvními stranami:

- **Elektronickou fakturu zasílat na adresu:** vladimir.krivanek@jihlava-city.cz
- **Zvolené fakturační období pro platbu ročního předplatného služby:** ročně za kalendářní rok
- **Faktura za roční předplatné služby ASPI bude vystavována v měsíci:** únor
- **Poměrná část předplatného v prvním kalendářním roce je počítána od:** 1.5.2020

Cena předmětu plnění sjednaná v odst. 1 a 2 tohoto článku smlouvy je splatná na základě faktury Poskytovatele se splatností 30 dnů. Předplatné v prvním roce poskytování služby je fakturováno v poměrné výši za kalendářní rok po podpisu této smlouvy ve výši 61.630,- Kč, splatné jednorázově. Roční předplatné služby v dalších letech bude Poskytovatelem fakturováno ve výši sjednaném termínu.

Čl. IV - Ochrana osobních údajů

Poskytovatel zpracovává osobní údaje (zejména identifikační a kontaktní údaje a údaje o plnění této Smlouvy) fyzických osob vystupujících na straně Objednatele případně také Objednatele samotného, je-li fyzickou osobou, a dále ostatních osob zapojených na plnění této Smlouvy, a to pro účely spočívající v uzavření a plnění smluv, pro marketingové účely*, ochranu práv*, interní administrativní účely*, statistické účely* a plnění povinností dle zákona. Proti zpracování označeným * lze podat námitku.

Osobní údaje dle předchozího odstavce mohou být předávány též dalším příjemcům, a to v roli zpracovatelů či dalších správců. Podrobnosti o zpracování osobních údajů, stejně jako o právech subjektů údajů, jako jsou právo na přístup a právo na námitku, jsou specifikovány na internetových stránkách naší společnosti www.wolterskluwer.cz v části Ochrana osobních údajů.

Pokud Objednatel nesouhlasí s využíváním jeho kontaktních údajů uvedených jako údaje zástupce v záhlaví této Smlouvy pro účely komunikace marketingových sdělení ze strany Poskytovatele, zejména informace o novinkách a akčních nabídkách, je povinen vyjádřit svůj nesouhlas označením tohoto pole křížkem.

Čl. V. – Ostatní ujednání

Smluvní strany se touto smlouvou dohodly na ukončení platnosti dosavadní licence KP 723.

Nový obsah, definovaný přílohou 1 tohoto dodatku definuje nový rozsah předplatného.

Součástí licenčního ujednání je též zajištění uživatelských práv k systému "ASPI Online" ve verzi Aspi Základ, aplikace Kalkulačky pro 350 uživatelů.

Uzavřením smlouvy vzniká Objednateli nárok na bezplatné školení ASPI pro 350 uživatelů v rozsahu jednoho školícího dne v prostorách určených poskytovatelem, pokud se smluvní strany nedohodly jinak.

Tato smlouva je uzavřena na dobu neurčitou s výpovědní lhůtou 3 měsíce počínající prvním dnem následujícího kalendářního měsíce po obdržení písemné výpovědi.

Smlouva nabývá účinnosti okamžikem uveřejněním v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv v platném znění. Uveřejnění zajistí statutární město Jihlava. V případě nesplnění zákonné povinnosti uveřejnění smlouvy v registru smluv objednatel dle zákona 340/2015 Sb., nezaniká právo na náhradu vzniklé škody poskytovateli.

Minimální délka předplatného služby je 5 let od podpisu smlouvy. Při ukončení smlouvy z důvodu výpovědi objednatel, před uplynutím minimální doby předplatného, je objednatel povinen uhradit smluvní pokutu ve výši odpovídající délce zbývajících minimálního předplatného uvedeného v této smlouvě. Přístup ke službě systému ASPI je poskytován po celou dobu řádně uhrazeného předplatného. Již uhrazené předplatné nelze požadovat zpět.

Změna smlouvy je možná jen písemnými, smluvními stranami vzájemně odsouhlasenými, dodatky. Nedílnou součástí této smlouvy jsou Všeobecné obchodní podmínky Wolters Kluwer ČR, a.s. v platném znění (příloha č.2). Objednatel podpisem této smlouvy potvrzuje, že se seznámil s jejich zněním a že je jako součást smluvního ujednání s poskytovatelem přijímá.

Č. jednací: č.j.: MMJ/OI/85287/2020

 Wolters Kluwer

Smluvní strany se v souladu s ustanovením § 89a zákona č. 99/1963 Sb., občanský soudní řád, ve znění pozdějších předpisů, dohodly, že pro spory vzniklé z této Smlouvy a v souvislosti s ní, je jako soud prvního stupně místně příslušný Obvodní soud pro Prahu 3, bude-li dána příslušnost krajského soudu, pak je jím Městský soud v Praze.

Příloha č. 1 – Seznam titulů knihovny odborné výkladové literatury ASPI, nástrojů a aplikací v rozsahu sjednaného předplatného.

Příloha č. 2 – Všeobecné obchodní podmínky společnosti Wolters Kluwer ČR, a.s.

V Jihlavě, dne 11. 5. 2020

V Praze, dne 14. 5. 2020